

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 16 (1898)

Heft: 110

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 20.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnemente:

(inkl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2^o Semester
Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22,
2^o Semester Fr. 12.
In der Schweiz kann nur bei der Post
abonniert werden; in Ausland auch
durch Postbeamten an die Administra-
tion des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummero 10 Cts.

Abonnemente:

(Port compris)
Suisse: un an Fr. 6, 2^o semestre fr. 3.
Etranger: un an Fr. 22,
2^o semestre fr. 12.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement
aux offices postaux; à l'étranger, aux
offices postaux ou par mandat postal à
l'Administration de la feuille, à Berne.
Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt**Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Erscheint in der Regel täglich und
wird mit den Abendzügen verschickt.

Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.

Parait, dans la règle, tous les jours,
et est expédiée par les traînards du soir.

Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Bei grösseren
Anträgen entsprechender Rabatt. Inserats werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern,
sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.

Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Babais
pour ordres d'une certaine importance. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à
Berne, et par les Agences de publicité.

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Schweizerische Emissionsbanken: General-
Gewinn- und Verlust-Rechnung von 1890 bis und mit 1897: General-Bilanz 1897. —
Zölle: Italien. — Importations et exportations de la France.

Lazare, à Genève; le secrétaire est Michel Lazare, à Lausanne, et le vice-
secrétaire est Charles Maurer, aussi à Lausanne.

1^{er} avril. La société en nom collectif Riesen & Pasche, à Renens, fabrication et vente de plots de scories (F. o. s. du c. du 21 août 1897), est dissoute ensuite de remise de commerce; cette raison sociale est en conséquence radiée.

Bureau de Morges.

1^{er} avril. La procuration conférée par la maison Girard-Demartines, à Morges (F. o. s. du c. du 22 décembre 1892, n° 268, page 1090, et du 24 janvier 1893, n° 18, page 73), à François Decroux, est éteinte, ce dernier ayant quitté volontairement la maison.

1^{er} avril. La maison Girard-Demartines, à Morges (F. o. s. du c. du 22 décembre 1892, n° 268, page 1090, et du 24 janvier 1893 n° 18, page 73), donne procuration à Jules Charles Ruffieux, de Châtel-Crésus, Fribourg, domicilié à Morges.

Bureau de Moudon.

1^{er} avril. La raison J. S. Dutoit, à Moudon (F. o. s. du c. du 31 mars 1891, n° 71, page 293), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

1^{er} avril. La raison Jeannette Vuagniaux, à Moudon (F. o. s. du c. du 25 mars 1890, n° 42, page 236), est radiée ensuite de renonciation et de départ de la titulaire.

1^{er} avril. La raison Braillard, Thomas, à Bercher (F. o. s. du c. du 4 février 1891, n° 24, page 94), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Bureau de Payerne.

31 mars. L'assemblée générale des actionnaires de la Banque Populaire de la Broye, ayant siège à Payerne (F. o. s. du c. du 25 mai 1883; des 7 janvier et 2 mars 1888; du 8 juin 1893, et 3 octobre 1894, page 897), réunie le 27 mars 1897, a décidé: 1^o D'augmenter son capital social, cédant de 300,000 francs, par une émission nouvelle de 500 actions nominatives de 200 francs chacune, ce qui porte ce capital à 400,000 francs. Ces actions nouvelles sont entièrement souscrites et libérées. 2^o D'augmenter le fonds de réserve en le portant au 20% du capital-actions, au lieu du 10% actuel. La dite assemblée générale a renouvelé son conseil d'administration pour la période statutaire de trois ans. En outre dans sa séance du 5 avril 1897, le conseil d'administration a renouvelé le comité de direction qui est composé comme suit: Directeur: Schwab, Jean; membres: Comte, Jules, et Golliez, Charles, suppléants: Perrin, Benjamin, et Monney, Alfred, les cinq domiciliés à Payerne, tous anciens membres, à l'exception du dernier qui remplace Weber, Simon.

Bureau d'Yverdon.

31 mars. Horace, feu Henri-François Decopet, de Suscévaz, domicilié à Yverdon, déclare être le chef de la raison Horace Decopet, à Yverdon. Il succède à «Veuve H. Pilier». Genre de commerce: Chaux, ciments, cokes, briquettes, anthracites, lattes, litiaux, tuyaux d'Aarau, engrains chimiques, etc.

31 mars. Par statuts du 29 mars 1898 il s'est constitué une association sous la dénomination de Société du four de Gossens, ayant pour objet la construction et l'exploitation d'un four. Le siège de l'association est à Gossens; sa durée est illimitée. Les charges et conditions de la dite association sont les suivantes: Pour faire partie de la société, chaque sociétaire devra faire le versement d'une somme de vingt francs. Le capital social nécessaire pour la constitution de la dite société est fixé à douze cent vingt francs, et les dettes de la société seront garanties par l'avoir social sans que les associés en soient tenus personnellement. Il sera prélevé annuellement sur le produit des recettes une somme indéterminée pour réparations, frais d'entretien, intérêt, impôt et autres contributions, et pour le solde, l'assemblée générale statuera sur son emploi. Le remboursement au capital social et la dissolution de la société ne pourront être demandés que par les 2/3 des sociétaires représentant les deux tiers du capital social. Les pouvoirs de la société sont remis entre les mains d'un comité composé de deux membres: un président et un secrétaire, renouvelables et rééligibles tous les deux ans. Ce comité signera: Société du four de Gossens: Le président, le secrétaire. La société aura une assemblée annuelle. Elle pourra en outre être convoquée à la demande du comité ou du dixième des sociétaires. Les décisions prises en séances seront à la majorité des membres présents. Tout sociétaire absent lors d'une assemblée générale, ne pourra s'y faire représenter que par un autre sociétaire. Sauf ce cas, tout souscripteur d'une part aura droit à une voix et trois au maximum, quel que soit le nombre de ses parts. En cas de dissolution de la société, le partage de l'avoir social s'effectuera entre les sociétaires au prorata du nombre de leurs parts. A partir du jour où le four sera construit, toute personne qui voudra faire partie de la société devra verser une somme de vingt francs et être acceptée par l'assemblée générale. Les statuts ne pourront être modifiés qu'ensuite d'une décision prise à la majorité des deux tiers des voix d'une assemblée générale. L'association a constitué son comité comme suit: Jules Jaqua, président, et Jules-Aimé Pahud, secrétaire-caissier, les deux à Gossens.

1^{er} avril. La raison E. Grandguillaume, à Yverdon (F. o. s. du c. du 23 février 1891, page 157), est radiée pour cause de décès de son chef.

1^{er} avril. Le chef de la raison V^e Grandguillaume, à Yverdon, est Sophie née Gasser, veuve d'Enile Grandguillaume, de Grandson, domicilié à Yverdon. Genre de commerce: Exploitation du «Café des Casernes».

Amtlicher Teil — Partie officielle**Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.****I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.****Zürich — Zurich — Zurigo**

1898. 1. April. Inhaberin der Firma Frau M. Schulthess in Zürich III ist Frau Margaretha Schulthess, geb. Meier, von Reisiswil (Bern), in Zürich III. Tapezierer- und Möbelgeschäft. Militärstrasse 62. Die Firma erteilt Prokura an den Ehemann der Inhaberin, Ludwig Schulthess-Meier.

1. April. Die Firma G. Baader in Zürich I (S. H. A. B. vom 25. September 1895, pag. 992), Filiale der Hauptniederlassung in Basel, und damit die Prokura Fritz Mauerhofer, ist infolge Verkaufes der Firma erloschen.

1. April. Inhaber der Firma Fritz Mauerhofer in Zürich I, ist Fritz Mauerhofer, von Krauchthal (Bern), in Zürich I. Leder und Schuhmacherfournituren. Spitalgasse 3.

1. April. Die Firma Louis Liebmann's Söhne in Zürich I (S. H. A. B. vom 2. Dezember 1896, pag. 1333), hat ihr Geschäftslokal an die Linthscheschgasse 2 verlegt. Der Kollektivgesellschafter Albert Liebmann wohnt in Zürich II.

2. April. Inhaber der Firma Emil Kunz in Zürich IV, ist Emil Kunz, von Egg, in Zürich IV. Agentur in Maschinen für Textil-Industrie; Vertretung des Hauses «Felber, Jucker & Co», in Manchester (England). Sonneggstrasse 52.

2. April. Die Firma Ernst Molt in Zürich I (S. H. A. B. vom 15. Januar 1897, pag. 45), verzeigt als Domizil, Wohnort des Inhabers und Geschäftslokal: Zürich IV, Sonneggstrasse 50.

2. April. Die Firma J. Manger-Gross in Zürich II (S. H. A. B. vom 13. Oktober 1893, pag. 887), hat ihr Geschäftslokal an die Eisenbahngasse 18, Ecke Bodmerstrasse, verlegt.

2. April. Inhaber der Firma P. K. Bouffé in Schlieren, ist Peter Karl Bouffé, von St. Amarin (Ober-Elsass), in Schlieren. Bau- (Gipser- und Maurer-) Geschäft. Badenerstrasse.

2. April. Die Firma J. Keller-Baumeister in Zürich I (S. H. A. B. vom 30. März 1896, pag. 377), hat ihr Domizil und Geschäftslokal nach Zürich II, Gartenstrasse 25, verlegt.

Freiburg — Fribourg — Friborg**Bureau d'Estavayer.**

1898. 1^{er} avril. Le chef de la maison H. Quillet, à St-Aubin, qui a commencé le 1^{er} janvier 1898, est Hippolyte, fils de feu Paul Quillet, de et à St-Aubin. Genre de commerce: Débit de vin à emporter.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1898. 1. April. Die Firma Jean Schiess, Spengler in Herisau (S. H. A. B. Nr. 9 vom 15. Januar 1891, pag. 34) ist infolge Verkaufs des Geschäfts erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino**Ufficio di Locarno.**

1898. 1^{er} aprile. La ditta Vincenzo Danzi in Locarno (F. u. s. di c. del 5 febbrajo 1895, n° 29, pag. 116) ha modificato la denominazione del suo genere di commercio in tipografia artistica e rende noto, per ogni effetto di legge, che è proprietaria del giornale ufficiale dei forestieri di Locarno e dintorni «The Lago Maggiore Times» e della guida illustrata «Beckers Führer durch Locarno und Umgebung».

Waadt — Vaud — Vaud**Bureau de Lausanne.**

1898. 31 mars. Sous la raison sociale Société immobilière de Malley il a été fondé par statuts du 30 mars 1898 une société anonyme qui a pour but l'acquisition et l'exploitation agricole et industrielle du domaine de Malley. La société a son siège à Lausanne. Sa durée est illimitée. Toutes les publications émanant de la société et qui sont imposées par les statuts ou par la loi seront insérées dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud et dans d'autres journaux à désigner par le conseil d'administration. Le capital social est fixé à cent quarante mille francs, il est divisé en 280 actions de 500 francs chacune, entièrement libérées. Les actions sont au porteur. La société est dirigée et administrée par un conseil d'administration composé de cinq membres au moins. Les administrateurs sont nommés pour trois ans et ils sont rééligibles. La société est valablement engagée par les signatures collectives du président ou du vice-président et du secrétaire ou du vice-secrétaire. Le président du conseil d'administration est César Dupuis, à Lausanne; le vice-président est Henri

Schweizerische Emissions-Banken.

General-Gewinn- und Verlust-Rechnung von 1890 bis und mit 1897.

1890: 35 Banken. 1891: 36 Banken. 1892: 34 Banken. 1893: 35 Banken. 1894 bis 1897: 34 Banken.

Zusammengestellt vom Inspektorat der schweizerischen Emissionsbanken.

SOLL (Lastenposten)

1890	1891	1892	1893	1894	1895	1896	1897	Verwaltungskosten.	Ertrag des Wechselportefeuille.
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Einschädigung an die Verwaltungshöfe.	Disconto-Schweizer-Wechsel
134,413	137,422	140,182	145,574	150,913	151,497	154,474	160,785	Besoldungen an die Angestellten, tukt. Gratifikationen.	Wechsel aufs Ausland
2,045,860	1,980,404	2,015,781	2,107,556	2,094,319	2,184,813	2,268,020	2,395,883	Lokalitate, Unterhalt der Bankgebäude und der Geschäftslokalitäten.	Wechsel aufs Ausland
271,795	282,418	304,866	305,675	282,088	291,417	285,907	333,229	Baukosten-Aufertigungs-Kosten.	Uebrige Wechsel und Wechsel-Inkasso
205,644	238,891	255,946	266,166	264,220	265,811	288,889	202,131	Baukosten aller Art und Mobiliar.	207,717
300,781	402,586	386,606	267,597	386,881	491,096	49,570	671,735	Ponti, Depeschen und Konkordatspesen.	1,412,346
76,372	56,104	52,498	39,284	51,327	97,346	94,568	95,722	Baukosten-Aufertigungs-Kosten.	1,561,387
71,212	95,192	68,386	87,225	79,410	120,332	120,332	Diverse andere Spesen.	Diverse andere Spesen.	83,436
8,105,927	8,228,047	8,180,944	8,278,558	8,168,836	8,418,166	8,685,414	4,000,770	Steuer.	Aktivzinsen und Provisionen.
161,942	181,522	177,239	176,656	180,120	185,834	197,310	207,358	Bundeskantinensteuer.	Von Banken und Korrespondenten
774,512	870,844	839,427	840,619	865,437	907,391	972,999	1,028,798	Kantonale Banksteuer.	Conto-Corrent-Débiteure
95,090	127,626	128,718	124,488	128,760	138,682	177,576	184,784	Audere kantonale Steuern.	Conto-Corrent-Kreditoren (Provisionen)
55,928	62,198	63,444	65,169	63,702	70,750	100,126	102,078	Gemeindesteuer.	Schuldrechnungen (ohne Wechselverbindlichkeit) aller Art
1,086,867	1,241,691	1,204,928	1,208,951	1,289,979	1,302,607	1,447,118	1,528,927	Passivzinsen.	Hypothekarlagen aller Art
465,244	597,279	715,591	682,062	687,963	627,224	689,308	816,076	An Checks-Conto, Banken und Korr.-spenden.	Zinsen und Kursgewinne von
2,985,068	2,716,659	2,681,371	2,764,284	2,860,510	2,889,382	2,959,195	3,538,122	Spurtsass-Einlagen.	Effekten
5,806,846	5,414,841	5,995,219	6,848,799	7,251,106	7,899,832	8,621,780	9,146,790	Eigenwechsel u. kurzfristige Kassa-scheine.	Effekten-Kauf- und Verkaufs-Pro-
151,709	288,220	188,180	186,318	173,042	194,447	237,200	167,250	Obligationen u. Schuldch. a. Zeit.	visionen
10,686,484	11,201,489	11,866,186	12,739,097	12,873,437	13,740,015	13,923,209	14,378,738	" diverse verzinsliche Schulden.	77,318
119,988	174,467	148,342	29,495	244,296	131,685	35,665	58,812	" diverse verzinsliche Schulden.	105,912
19,416,319	20,836,684	21,186,889	22,984,065	23,984,854	24,772,045	26,838,877	28,070,788	Verluste und Abschreibungen.	101,622
84,300	504,567	157,109	74,364	126,174	135,619	918,443	Auf Disconto-Schweizer-Wechsel.	88,358	
24,577	144,922	137,178	105,871	496,582	187,969	211,883	Übrige Wechselforderungen.	170,980	
670,381	202,771	717,502	211,689	508,193	519,504	148,167	Conto-Corrent-Débitoren und Korrespondenten.	172,477	
56,251	425,568	104,741	67,558	44,208	180,595	33,261	Hypothekarlagen und Schuldch. a. Zeit ohne Wechselverbindlichkeit.	153,846	
417,684	1,412,284	777,509	1,528,690	749,868	1,133,553	5,16,425	Differenz (öffentliche Wertpapiere).	126,881	
256,716	145,649	98,389	261,775	235,194	213,197	297,736	Baugebäude und anderes Grund-eigentum.	328,881	
285,440	582,298	115,340	739,794	362,973	295,956	1,662,425	Diverse und Vorfälle für mu-matische Verluste.	135,152	
1,645,829	8,478,050	2,107,768	8,019,096	2,815,501	8,523,802	1,521,611	Andere Lastenposten.	161,497	
2,668	10,906	426	1,700	550	100	100	4,000	Gemeintzige Verwendungen.	185,120
388,574	304,319	257,338	322,746	271,580	364,189	388,958	410,674	Reingewinn-Saldo-Vortrag vom Vorjahr.	218,019
8,793,678	- 7,237,757	7,695,361	8,228,647	9,446,612	9,629,125	10,534,632	11,477,616	Reingewinn des Rechnungsjahrs.	135,152
10,180,607	7,982,306	8,546,898	8,718,842	9,998,814	10,224,480	11,588,200	11,588,200	Reingewinn-Saldo.	101,428
85,989,817	85,978,742	85,917,708	89,086,786	40,618,958	42,298,728	45,867,142	47,018,386	Gewinn-Saldo-Vortr. v. Vorjahr.	45,867,142

HABEN (Nutzposten)

1897	1896	1895	1894	1893	1892	1891	1890	Ertrag der Immobilien.
Fr.	Auf dem Bankgebäuden							
5,548,732	5,723,698	4,759,916	4,681,389	4,917,760	4,880,526	5,729,211	6,136,066	Aut. Disconto-Schweizer-Wechsel
788,126	689,412	1,088,964	1,098,964	1,098,964	1,088,964	585,078	5,729,208	Übrige Wechsel
1,412,346	1,561,387	1,588,761	1,588,761	1,588,761	1,588,761	2,036,265	1,871,441	Uebrige Wechsel aufs Ausland
207,717	89,928	87,985	87,985	87,985	87,985	88,207	96,377	Uebrige Wechsel und Wechsel-Inkasso
7,557,319	7,973,425	7,186,968	7,318,879	7,685,921	7,351,200	8,988,941	8,555,918	Ertrag des Wechselportefeuille.
5,516,719	4,956,667	4,299,903	4,299,903	4,299,903	4,299,903	3,787,978	3,532,625	Aktivzinsen und Provisionen.
267,175	265,317	248,677	285,725	255,435	212,725	187,366	205,862	Conto-Corrent-Kreditoren (Provisionen)
4,710,920	4,265,178	3,927,215	3,914,282	3,710,194	3,440,395	3,411,251	3,157,226	Conto-Corrent-Débitore
19,458,908	17,985,275	16,275,765	15,194,286	14,927,787	12,686,720	11,928,277	11,577,241	Conto-Corrent-Kreditoren (Provisionen)
6,470,457	6,778,274	6,769,268	6,828,604	6,141,714	5,616,169	4,875,410	5,172,749	Hypothekarlagen aller Art
355,034	349,818	349,818	303,528	257,374	288,907	42,214	502,519	Effekten-Kauf- und Verkaufs-Pro-
848,162	314,674	317,068	386,596	386,596	386,596	401,926	386,596	visionen
37,497,121	85,429,105	83,847,521	81,905,090	29,976,887	27,224,129	26,564,540	24,784,894	Gelehrte für Aufbewahrung von Wert-titeln
217,901	214,451	216,568	212,976	220,013	208,925	204,363	194,920	Auf Disconto-Schweizer-Wechsel.
130,861	100,228	101,196	117,541	143,886	127,924	197,573	208,716	Diverse andere Gebühren
848,162	314,674	317,068	386,596	386,596	386,596	401,926	386,596	Conto-Corrent-Débitoren und Kor-
174,583	218,883	191,255	322,680	131,562	131,562	188,013	176,036	Correspondenten.
1,481,67	Syndikate u. Kommandite und Diverse Nutzposten							
285,719	108,966	823,167	189,594	189,594	189,594	197,507	197,507	Gewinn u. Minznormen etc.
788,001	83,787	181,986	61,286	61,286	61,286	64,453	64,453	Gewinn u. Minznormen etc.
680,964	511,875	545,119	552,481	402,571	545,177	550,847	402,571	Gewinn u. Minznormen etc.
128,656	161,497	185,120	218,019	135,152	60,056	58,189	101,428	Wiedereinfüsse von früheren Abschreibungen.
410,974	389,858	384,189	271,580	291,580	322,746	354,849	388,94	Reingewinn-Saldo-Vortr. v. Vorjahr.
1,067,208	437,681	384,189	389,858	389,858	389,858	664,000	664,000	Reingewinn des Rechnungsjahrs.
47,018,586	45,867,142	42,298,728	40,618,958	38,986,786	35,912,708	35,912,708	35,912,708	Reingewinn-Saldo.

General-Bilanz

der 34 schweizerischen Emissions-Banken.

auf 31. Dezember 1897.

Anmerkungen zu der Generalbilanz der 34 schweizerischen Emissionsbanken auf 31. Dezember 1897.

I. Anmerkung zu den Conto-Corrent-Kreditoren.

Die Ausscheidung der Schulden an Conto-Correut-Kreditoren in „Kurzfällige Schulden“ (Kap. II) und „Schulden auf Zeit“ (Kap. IV) ist dergestalt vorgenommen worden, dass in Kap. II sowohl die in der Regel, als die unter allen Umständen kurzfälligen, d. h. sofort oder innerst 8 Tagen nach Begehr rückzahlbaren Schulden eingestellt sind, während in Kap. IV nur die jedenfalls nach 8 Tagen rückzahlbaren Schulden und zwar mit Fr. 30,625,786.01 figurieren.

Von den in Kap. II erscheinenden kurzfalligen Schulden im Betrag von Fr. 126,284,111. 70 kann nach den bestehenden Rückzahlungsbedingungen für einen Teilbetrag von Fr. 28,576,688. 70 oder 22,6% eventuell eine Rückzahlungsfrist von mehr als 8 Tagen bedingt werden. Die übrigen Fr. 97,657,448.— oder 77,4% dagegen sind unter allen Umständen sofort oder innerst 8 Tagen rückzahlbar.

Von den in den beiden Kapiteln II und IV erscheinenden Schulden an Conto-Current-Kreditoren von zusammen Fr. 156,769,897.71 sind sonach:

Die bedeutende Zunahme des prozentualen Verhältnisses der „unter allen Umständen“ sofort rückzahlbaren Schulden gegenüber den Vorjahren röhrt hauptsächlich von der starken Vermehrung der kurzfälligen Conto-Current-Gläubiger bei der B. & H. her.

II. Anmerkung zu den Sparkassa-Einlagen.

Die Ausscheidung der Schulden an Sparkasse-Einleger in „Kurzfällige Schulden“ (Kap. II) und „Schulden auf Zeit“ (Kap. IV) ist dergestalt vorgenommen worden, dass in Kap. II sowohl die in der Regel, als die unter allen Umständen kurzfälligen, d. h. sofort oder innerst 8 Tagen nach Begchr rückzahlbaren Schulden eingesetzt sind, während in Kap. IV nur die jedenfalls nach 8 Tagen rückzahlbaren Schulden und zwar mit Fr. 187,998,778.34 figurieren.

Von den in Kap. II erscheinenden kurzfristigen Schulden im Betrag von Fr. 91,988,169. 70 kann auch den bestehenden Rückzahlungsbedingungen für einen Teilbetrag von Fr. 28,877,681. 86 oder 31,4 % eventuell eine Rückzahlungsfrist von mehr als 8 Tagen bedingt werden. Die übrigen Fr. 63,055,487. 84 oder 68,6 % dagegen sind unter allen Umständen sofort oder innerst 8 Tagen rückzahlbar.

Von den in den beiden Kapiteln II und IV erscheinende Schulden an Sparkasseneinleger von zusammen Fr. 279,931,948.04 sind sonach:

22,5 % unter alleu Umständen, und
10,3 % eventuell sofort oder innert, und
67,2 % nach 8 Tagen rückzahlbar.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Zölle. — Douanes.

Italien. Der italienische Gesetzentwurf vom 3. Dezember 1897 ist unter Ablehnung der Beseitigung des Ausfuhrzolles für Hadern und Lumpen am 18. März d. J. von der Deputiertenkammer angenommen worden und liegt nunmehr dem Senate vor. Der Gesetzentwurf bezweckt:

1) Die Aufhebung des L. 2,20 per q betragenden italienischen Ausfuhrzolles für Borsäure, da die italienische Boraxindustrie durch den Ausfuhrzoll in ihrem Export gehindert ist (Stagnation der Produktion, Abnahme des Exports und Zunahme des Imports).

2) Zollerhöhung für:
Borsäure, gereinigt bisher per q frei 5. —
Borax oder borsaures Natron » 0,50 4.

3) Festsetzung eines tarifmässigen Zolles von L. 30 per q. für Kartonröhren zur Verwendung in der Spinnerei und Weberei.

Vor dem Februar 1897 wurden diese Röhren (gemäss Tarifentscheid) mit L. 11 per q. als «Maschinenteile» verzollt und dann auf erfolgte Reklamation italienischer Fabrikanten den Papier- und Kartonwaren (Zoll L. 80) zugeteilt.

4) Erleichterung der Einfuhr von altem Eisenblech und Abschnitten von solchem, zum Umschmelzen.

5) Aufhebung der statistischen Gebühr für Waren, die in italienischen Zollniederlagen eingelagert und nach einiger Zeit wieder ausgeführt werden.

Nach dem Gesetz vom 25. Juli 1896 erstreckte sich die Befreiung nur auf den direkten Transit.

6) Zollfreie Zulassung italienischer Waren, die aus dem Auslande wieder eingeführt werden (unter gewissen Bedingungen und Beschränkungen).

7) Festsetzung eines Terms von zwei Jahren für die Rückvergütung des Zolles auf Rohmaterialien der ausgeführten Fabrikate (Drawbacks).

8) Änderung von Art. 13 des Gesetzes vom 13. November 1887 betreffend das Verfahren bei Zollanständen.

Nach der bisherigen Gesetzesbestimmung war der Zollpflichtige berechtigt, eine zur Einfuhr deklarierte und vom Zollamt bereits untersuchte Ware wieder zurückzuziehen (wieder auszuführen), wenn die Streitfrage aus dem Grunde entstanden war, dass die betreffende Ware weder im Zolltarif selbst, noch im amtlichen Warenverzeichnis enthalten war. Diese Befugnis fiel jedoch dahin, sobald die Streitfrage zur definitiven Entscheidung an das Finanzministerium und das Collegio dei periti doganali weitergeleitet worden war. Nach der neuen Bestimmung kann das Expertenkongress überhaupt in Fällen, in denen der Entscheid zu Ungunsten des Zollpflichtigen ausfällt, dem letztern die Befugnis zuerkennen, die Ware unverzollt wieder auszuführen, in der Annahme, dass derselbe seine Deklaration mangels genauer Tarifvorschriften, in guten Treuen abgegeben habe.

Verschiedenes — Divers

Importations et exportations de la France. «L'Economiste français» publie le relevé suivant des importations et des exportations en février et pendant les deux premiers mois de cette année et de la précédente, par provenances et destinations:

Insertionspreis:
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:
30 cts. la petite ligne.
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

Staatsanlehen des Kantons Bern von 1897

für die Hypothekarkasse, Fr. 50,000,000, 3 %.

Die jeweilens auf 15. April und 15. Oktober fälligen Zins-Coupons dieses Anleihehens werden bei folgenden Einlösungsstellen kostenfrei eingelöst:

Bern: Kantonskasse und Bezirkskassen.
Hypothekarkasse des Kantons Bern.
Kantonbank von Bern und Filialen.
Basel: Schweizerischer Bankverein.
Basler Handelsbank. (H 1358 Y)
Zürich: Schweizerische Kreditanstalt.
Schweizerischer Bankverein.
Genf: Banque de Paris et des Pays-Bas.
Crédit Lyonnais.
Paris: Banque de Paris et des Pays-Bas } in französischer
Crédit Lyonnais Währung.
London: Crédit Lyonnais.
Bern, den 1. April 1898.
(876)

Der Finanzdirektor: Scheurer.

Emprunt de l'Etat du canton de Berne de 1897

pour la Caisse hypothécaire, Fr. 50,000,000, 3 %.

Les coupons d'intérêt de cet emprunt, échéant au 15 avril et au 15 octobre, seront payés sans frais aux domiciles suivants:

A Berne: Caisse cantonale et Recettes de district.
Caisse hypothécaire du canton de Berne.
Banque cantonale de Berne et succursales.
A Bâle: Bankverein suisse.
Banque commerciale de Bâle.
A Zurich: Société de crédit suisse. (H 1358 Y)
Bankverein suisse.
A Genève: Banque de Paris et des Pays Bas.
Crédit Lyonnais.
A Paris: Banque de Paris et des Pays Bas } en monnaie légale
Crédit Lyonnais française.
A Londres: Crédit Lyonnais.
Berne, le 1er avril 1898.
(877)

Le directeur des finances: Scheurer.

Kursblatt des Berner Börsenvereins

erscheint mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage täglich.
Preis jährlich Fr. 7.

Abonnements nehmen alle Postbüro's entgegen.

Buchdruckerei JENT & Co in Bern.

Provenances	Importations en France		Janvier-Février	
	1898	1897	Valeurs en milliers de francs	1898
Russie	19,540	12,597	44,858	36,250
Angleterre	48,584	44,856	80,848	79,500
Allemagne	27,454	26,897	50,565	45,996
Belgique	22,467	20,985	48,888	41,461
Suisse	7,261	7,987	18,866	18,205
Italie	11,800	11,545	22,131	22,438
Espagne	26,518	14,840	50,959	32,425
Turquie	8,614	6,140	18,168	18,588
Etats-Unis	59,698	35,788	127,104	98,098
Brésil	8,806	6,869	16,787	15,148
République Argentine	20,807	27,451	48,901	54,948
Autres pays	118,979	125,476	214,266	282,618
Total	869,518	889,781	725,581	682,800

Destinations	Exportations de la France		Janvier-Février	
	1898	1897	1898	1897
Russie	928	695	1,970	1,808
Angleterre	80,591	84,068	152,102	159,242
Allemagne	81,214	26,554	54,399	50,810
Belgique	86,795	94,508	77,194	70,819
Suisse	14,934	18,979	30,859	26,669
Italie	9,961	9,269	20,557	18,964
Espagne	8,817	8,688	14,862	15,907
Turquie	4,080	9,947	7,768	8,888
Etats-Unis	4,995	9,527	19,008	25,107
Brésil	8,466	8,452	6,761	9,988
République Argentine	3,066	2,565	7,447	8,218
Autres pays	46,194	49,120	90,948	99,846
Total	244,806	260,782	488,875	491,971

Il appert des chiffres précités que les achats ont augmenté en Russie, en Espagne, aux Etats-Unis, en raison des grands besoins en céréales et en vins, dans une proportion moindre en Allemagne, en Belgique, en Turquie et au Brésil. Par contre, ils ont décrû en Angleterre et dans la République Argentine. Nous les retrouvons à peu près stationnaires en Suisse et en Italie.

Les ventes n'ont guère progressé qu'avec l'Allemagne, la Belgique, la Turquie et la République Argentine. Elles se sont seulement maintenues avec l'Italie, l'Espagne et le Brésil, mais elles ont sensiblement fléchi en Angleterre, en Suisse et aux Etats-Unis.

Avec le même nombre de jours ouvrables qu'en février 1897, on constate, cette année, une diminution de 1,474,290 liv. st. aux importations et de 222,833 liv. st. aux exportations. Il faut signaler que bien des marchandises se trouvent à des prix inférieurs à ceux cotés en février 1897, et ce facteur a beaucoup contribué à provoquer la diminution. C'est particulièrement exact en ce qui concerne le jute et le sucre pour les importations, les cotonnades et les articles en lin et lainages pour les exportations.

Si nous examinons les importations, nous voyons que les chapitres ayant enregistré une augmentation sont: le bétail vivant, les articles manufacturés, les colis postaux; la principale diminution se constate au chapitre des matières premières pour l'industrie textile.

Passant aux exportations, nous voyons qu'il y a augmentation pour le bétail, les matières premières, filés et textiles; mais les articles d'alimentation, les métaux, les machines, les produits chimiques ont tous subi une diminution et la plus forte se constate encore dans les chiffres des machines.

Banque cantonale neuchâteloise.

Remboursement d'obligations foncières 3½% de fr. 1000

Série G.

6^e tirage du 31 mars 1898.

Les 200 obligations dont les numéros suivent, de l'emprunt de 4,000,000 de francs, du 1^{er} juillet 1888, ont été désignées par tirage au sort de ce jour, pour être remboursées le 1^{er} juillet 1898:

Nos	4	5	6	7	32	38	81	98	111	140	154
178	212	220	231	245	266	279	287	332	394	339	
356	374	379	390	391	418	420	445	454	502	555	
574	616	639	648	650	651	657	701	743	750	758	
765	774	788	809	813	827	833	903	922	938	965	
974	988	1052	1078	1095	1110	1135	1138	1144	1150	1152	
1174	1221	1234	1241	1247	1280	1288	1292	1309	1351	1371	
1400	1401	1411	1435	1474	1477	1512	1514	1534	1549	1561	
1581	1629	1648	1664	1693	1701	1709	1715	1741	1745	1766	
1771	1796	1912	1915	1952	1961	1964	1975	1995	2014	2018	
2048	2076	2121	2146	2151	2155	2160	2181	2196	2200	2209	
2247	2262	2275	2337	2385	2387	2409	2413	2418	2419	2445	
2461	2478	2512	2534	2579	2595	2609	2611	2628	2653	2662	
2681	2697	2744	2747	2773	2790	2804	2833	2844	2885	2894	
2912	2951	2953	2977	2983	3063	3069	3131	3157	3178	3215	
3252	3273	3274	3275	3314	3332	3404	3407	3409	3451	3461	
3466	3493	3527	3549	3560	3561	3592	3634	3650	3693	3717	
3731	3749	3795	3814	3818	3847	3855	3863	3872	3891	3905	
		3955	3970								

Le remboursement s'effectuera contre remise des titres accompagnés de tous les coupons non échus aux caisses de la Banque dans le canton, chez MM. Ebinger & Cie, à Bâle, et à la Caisse de Dépôts de la ville de Berne. L'intérêt cessera de courir à partir du 1^{er} juillet 1898. (H 3669 N)

Neuchâtel, le 31 mars 1898.

(878³)

La Direction.

Zu verkaufen:

Ein schönes Ladengeschäft mit Wohnhaus, bisher Spezerei- und Schnittwarenhandlung, Platz auch sehr günstig für Konfektion, in einer grösseren gewerbsummen Ortschaft des st. gallischen Rheintales.

Nähre Auskunft erteilt der Eigentümer selbst.

Offerten sub Nr. 874 an die Administration des Schweiz. Handelsamtsblattes in Bern. (874³)

Buchdruckerei JENT & Co in Bern. — Imprimaria JENT & Co à Berne